**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile

Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband

**Band:** 41 (1994)

**Heft:** 1-2

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 25.10.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Funkmasten
Mâts pour télécommunications

## letrona

Letrona AG Mastbau/Gehäusetechnik CH-9504 Friltschen

Telefon 072 24 13 13

WIFIC-Antennen Wicker-Bürki AG Riedackerstrasse 17 CH-8153 Rümlang Telefon 01 817 12 22 Telefax 01 817 11 30

Installationsmaterial Matériel d'installation

## AGRO AG

Korbackerweg 7, **5502 Hunzenschwil** Telefon 064 47 35 55, Fax 064 47 31 60

> Kabelkanäle und Trägersysteme Canal pour câbles et support



Ebo AG Polyester-Presswerk

Zürichstrasse 103, 8134 Adliswil Tel. 01 482 86 86, Fax 01 482 86 25

Lüftungs-/Heizungsgeräte Matériel de ventilation et de chauffage

## roth-kippe ag

Gutstrasse 12, 8055 Zürich Telefon 01 461 11 55 Projektierung und Ausführung elektrischer Installationen Etudes de projets et réalisation d'installations électriques



plant, baut und installiert EMP-geschützte Anlagen

CH-8152 Glattbrugg, Industriestrasse 34 Tel. 01 810 40 40, Fax 01 810 15 30

> Pumpen Pompes



Bieri Pumpenbau AG Biral International

3110 Münsingen Tel. 031 720 90 00 Fax 031 721 56 44

Sanitär/Zubehör Sanitaire/Accessoires

## Andair AG

Sanitärkomponenten:

- Explosionsschutzventile für Entlüftungsleitungen
  Mauerdurchführungen für Wasser, Luft und Elektrizität
- Wassertankzubehör (Mannloch, Wasserstandsanzeiger)

Andair SA CH-1260 Nyon Tél. 022 61 46 76

Andair AG CH-8450 Andelfingen Tel. 052 41 18 36 Schutzraumventilation Ventilation d'abris

#### **Andair AG**

Schutzraumkomponenten:

- Gasfilter
- Belüftungsaggregate

Andair SA CH-1260 Nyon Tél. 022 61 46 76 Gasdichte Klappen
Abluftventilatoren
Schutzraumabschlüsse

Andair AG CH-8450 Andelfingen Tel. 052 41 18 36

#### Hans Hodel AG

Bümplizstrasse 69 3018 Bern Tel. 031 991 8411 Fax 031 992 1830



Bern Metallbau

Metallbau Lüftung Notstrom Zivilschutz



G. Kull AG Aemtlerstr. 96 A CH-8003 Zürich Tel. 01 451 10 20 Fax 01 451 16 26

## SCHUTZRAUM-TECHNIK



St. Gallerstrasse 10 · CH-8353 **ELGG** Telefon 052 48 32 22

Etes-vous sportif?

Avec notre

# sac de sport de la protection civile

vous ferez bonne figure aussi dans la vie privée!



Pour Fr. 34.— seulement vous recevrez un sac de sport et de loisirs à multiples avantages:

- une étoffe de nylon solide dans un joli gris souris avec des applications dans les couleurs de la protection civile bleu et orange
- un fond renforcé
- le compartiment principal à double fermeture éclair
- les poches de côté munies de trousses de toilette
- une poche insérée lavable pour les souliers (sales)
- un compartiment spécial pour les chemises/blouses
- une longueur de 55 cm (votre raquette de tennis y trouvera place!)

Voici l'adresse pour votre commande:

Union suisse pour la protection civile Boîte postale 8272 3001 Berne Téléphone 031 381 65 81



#### S. Keller AG Zivilschutz-Technik

Schutzraum-Anlagen Schutzraum-Belüftungen **Bauelemente** Zivilschutz-Mobiliar Schutzraum-Sanierungen 9444 Diepoldsau Telefon 071-731549 071-732558

Telefax 071-73 26 07



### Schutzraum-Nachrüstungs-Aktionen für Gemeinden (öffentliche und private Schutzräume)

Dienstleistungen für Gemeinden, Liegenschaftenverwaltungen und Ortschefs in Zusammenarbeit mit Zivilschutz-, Planungs- und EDV-Spezialisten

Erhebungen über:

- Ausrüstungsstand
- Planungsstand SRO
- Nachrüstungs-Bedarf
- Nachrüstungs-Budget
- Optimierung der Nachrüstungs-Planung
- Logistikplanung und Verteilaktionen mit ZSO
- Übernahme der Gesamt-Nachrüstung als Generalunternehmung

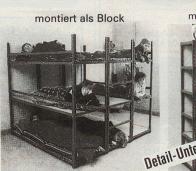
Planungs-Gutschein anfordern

## Zivilschutz-Liegestelle SLK-85 / SLK-85 H

+ Patent + Nr. 668 542





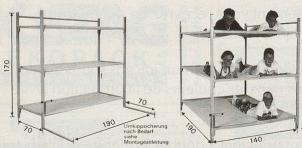




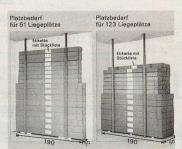
Einfaches Steck-Schraub-System mit Holztablaren für vielseitige kommerzielle und private Anwendungen in Garage, Keller, Archiven usw. Alle Stahlteile pulverbeschichtet. Farbe saphirblau RAL 5003.

Zivilschutz-Liegestelle SLK-91.K3/SLK-91.K6

BZS-Zulassung Nr. M 91-029



**Einfacher Aufbau mit Keilverbindung** keine Werkzeuge erforderlich, alle Stahlteile pulverbeschichtet, kieselgrau RAL 7032, Liegetücher Forbo-Gitter-Stamoid (liegefreundlich)

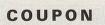


Geringer Platzbedarf Liegestellen in Kartons verpackt und stapelbar mit aufgedruckter Stück-



Abort-Kabinen (mobil) passend zu Liegestellen, gleiche Konstruktion mit Keilverbindungen, pulverbeschichtet RAL 7032

Trocken-Aborte mit BZS **Zulassung** 



Wir sind an kostenlosen und unverbindlichen Informationen interessiert:

- Gutschein für Zivilschutz- und Nachrüstungs-Planung
- Dokumentation
- Angebot

Firma/Name:

Strasse:

PLZ/Ort:

Einsenden an: S. Keller AG, Zivilschutz-Technik, 9444 Diepoldsau Telefon 071-731549 + 071-732558, Telefax 071-732607

